



(51) International Patent Classification:
B63H 25/30 (2006.01)

(21) International Application Number:
PCT/EP2010/069085

(22) International Filing Date:
7 December 2010 (07.12.2010)

(25) Filing Language: English

(26) Publication Language: English

(30) Priority Data:
NO20093499 9 December 2009 (09.12.2009) NO

(71) Applicant (for all designated States except US): **ROLLS-ROYCE MARINE AS** [NO/NO]; Dep Steering Gears - Hagavik, Postboks 824, Sentrum, N-5808 Bergen (NO).

(72) Inventor; and

(75) Inventor/Applicant (for US only): **POLDEN, Sveinung** [NO/NO]; Øyjordsveien 102, N-5038 Bergen (NO).

(74) Agent: **TANDBERGS PATENTKONTOR AS**; P. O. Box 1570, Vika, Tordenskioldsgate 6B, N-0118 Oslo (NO).

(81) Designated States (unless otherwise indicated, for every kind of national protection available): AE, AG, AL, AM, AO, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BH, BR, BW, BY, BZ,

CA, CH, CL, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DO, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, GT, HN, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KM, KN, KP, KR, KZ, LA, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LY, MA, MD, ME, MG, MK, MN, MW, MX, MY, MZ, NA, NG, NI, NO, NZ, OM, PE, PG, PH, PL, PT, RO, RS, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SM, ST, SV, SY, TH, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, ZA, ZM, ZW.

(84) Designated States (unless otherwise indicated, for every kind of regional protection available): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LR, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), Eurasian (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), European (AL, AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, LV, MC, MK, MT, NL, NO, PL, PT, RO, RS, SE, SI, SK, SM, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

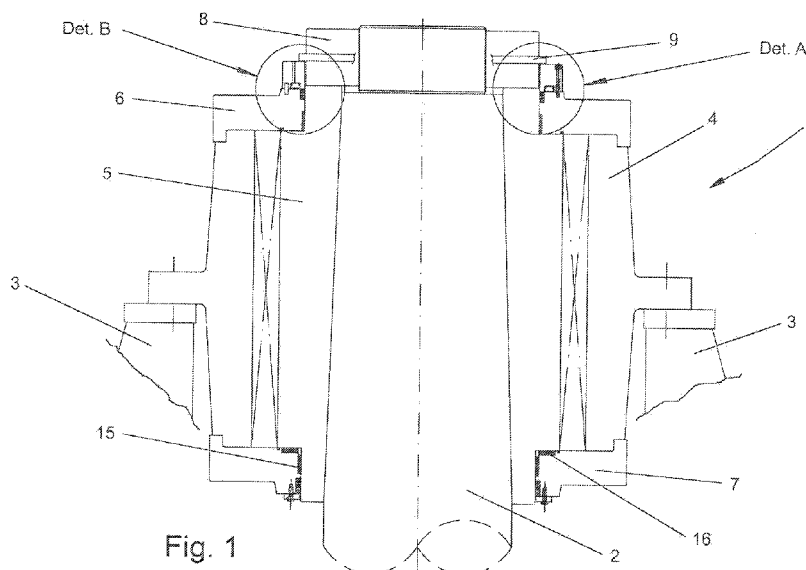
Declarations under Rule 4.17:

— as to applicant's entitlement to apply for and be granted a patent (Rule 4.17(ii))

Published:

— without international search report and to be republished upon receipt of that report (Rule 48.2(g))

(54) Title: RAISING A RUDDER STOCK ON A SHIP



(57) Abstract: Device and method for raising a rudder stock (2) on a ship to relieve the rudder radial bearing (16), wherein the rudder stock (2) is equipped with a steering engine fastened to the rudder stock (2) using a hydraulic nut (8), and wherein the steering engine is further connected to the structure of the ship (3). The device is an integrated part of the steering engine and comprises a top cover (6) for the steering engine having an integrated hydraulic cylinder (10), wherein the hydraulic cylinder further comprises a hydraulic piston (12), at least one supply channel (13) for hydraulic oil, and at least one fastening-/adjusting device (11).

